

# BAJTÁRSI



# LEVEL

HIVEN!

BECSÜLTTEL

VITÉZÜL!

II. évf. 12. szám

8 oldal

Graz, 1949. X. 26.

## MIERT KELLETT MEGHAINIA TOLBUCHINNAK?

Jugoszlávia bevalasztása a Biztonsági Tanácsba: hatalmas veresége a Szovjetnek - Magyarányu deportálások Oroszországban!!

Az utóbbi napok tele vannak egyfelől a külpolitikai helyzet további kiéleződésével, s a háborút megelőző események megszorodásával, másfelől - a meggyezésre való törekvés alig látható, de érezhető jeleivel. A helyzet annyira forrasban van és olyan ellentmondó elemekből tevődik össze, hogy egységes képet alig lehet adni róla.

Egyik legfontosabb és legérdekesebb esemény: Tolbuchin marsallnak, a 3. ukrán hadsereg volt vezérének, Magyarország egyik "meghódítójának" halála. Állítólag "hosszu és súlyos" betegség után halt meg. Pont úgy, mint Zsdanov, akiről azóta köztudomásúvá vált, hogy likvidáltak. Zsdanov egy héttel a halála előtt még igen egészségesen és fürgén tárgyalt Berlinben és ugyenigy: Tolbuchin kb. egy hónapja mondott nagy beszédet Bukarestben, láthatóan kitűnő egészségnek örvendő. Macl - lett nehezen képzelhető el, hogy egy régóta és pedig súlyosan beteg embert bizá - nak meg a Jugoszlávia ellen felvonulta - tott bolsevik és csatlós hadseregek főparancsnokságával és az esetleges hadjárat irányításával! Ellenben --ahogy legutóbbi számunkban utaltunk is erre-- Tolbuchin szándékosan vagy könnyelműen elmulasztotta a jugo hadsereg tényleges erőjét megállapíttatni, s ezt csak egy, a szovjet hadügyminiszter ukázára elküldött váratlan ellenőrző légi felderítés állapította meg, ami az állítólag már augusztus elejére tervezett támadás lefújását vonta maga után. Tolbuchin halálával egyidejűleg érkezett a hír a bulgár vezérkari főnök és egy másik generális letar-

## Tanuljunk!

A hazánktól tavol eltelt több éveket mindnyájunknak arra kell felhasználunk, hogy minél többet tanuljunk és tapasztaljunk! Ezeknek az éveknek nem szabad értéktelenné és nyomatlanul elmulniuk, még akkor sem, ha közben a mindennapi kenyérért nehéz harcot folytatunk és így, feltételeken szemlélve, "nincs időnk" a tanulásra. Mert a tanulásra mindig van idő és mód. Sőt: akkor is tanulunk, ha nem is ez a kifejezett szándékunk. Csak az a fontos, hogy amit tanultunk, azt tudatosá tegyük magunkban és ezzel megerősítsük tudásunkat a jövő számára!

A fentiekből következik, hogy tanulás alatt nem csupán a könyvből való tanulást, hanem a mindennapi életből adódó tapasztalati tanulást is értjük. Mennyire fontos, hogy az emigráns magyar ezeket az éveket pl. nyelvtanulásra, a szakmájában, vagy a mesterségében való tervszerű továbbképzésre, stb. használja, legalább annyira fontos az is, hogy a munkája közben szerzett tapasztalatokat, az idegen népek szokásait, ipari, mezőgazdasági, kulturális, stb. intézményeit, eljárásait megfigyelje. Az így szerzett tapasztalatok igen fontosak lesznek otthon!

Számos olyan ismeretre tehetünk szert itt, külföldön,

tóztatásáról is. A nyugati sajtóban oly feltevések látnak napvilágot, hogy Tolbuchin "szabotált" és ezért kellett meghalnia.

A görög partizánok hivatalosan bejelentették, hogy harcukat beszüntették. Ez a fordulat Titónak köszönhető, aki lezárta határait Görögország felé. Ezért az USA az UNO egyik legfontosabb szervében: a Biztonsági Tanácsban most megüresedett egyik helyre Jugoszlávia megválasztását támogatta, a Szovjet jelöltjével, Csehszlovákiával szemben. Jugoszláviát be is választották és így a Szovjet újabb, hatalmas diplomáciai vereséget szenvedett. Most az egész világ kíváncsian várja, hogy miként felel a Szovjet ezekre a sorozatos kudarcokra.

Nagy deportálásokat hajtanak végre a vörös paradicsomban. A határterületekről még a nyár folyamán északra és Szibériába deportálták a zsidókat, most pedig a Kaukázusból telepítették ki az egész görög, perzsa, török és örményszármazású lakosságot. Ezt azzal magyarázzák, hogy a Szovjet fél egy esetleges háború esetén a nem-szláv lakosság szabotázsaitól és partizánkodásától.

A bolsevik blokk különben tovább folytatja a "tisztogatást". A Rajk-per "leleplező vallomásai" óta majdnem minden kominform-államon, de főleg Csehszlovákián hatalmas letartóztatási hullám dübörög végig. Már a cseh államelnök, Gottwald küszöbön álló letartóztatásáról is hallatszanak hírek. - Összegezve: lehet, hogy a Szovjet azért halasztotta el egyelőre a Jugoszlávia elleni támadást, mert Tolbuchin tényleg szabotált, s a csatlós-államokban is messze szétágazó földalatti szervezkedésekre jött rá. Kétségtelenül, Titó kiugrása --ahogy ezt annak idején nyomatékosan hangsúlyoztuk-- igen nagy zavarokat okoz a vallusoknál. Itt említjük meg az amerikai New Weeks c. lap azon értesülését, hogy a Szovjet 30-60 napon belül, partizán csapatok által, megindítja a támadást Jugoszlávia ellen. - Másrészt viszont az is meg lehet, hogy a Szovjet a kínai kérdés eldőlését akarja megvárni, vagyis azt, hogy tud-e kapni kölcsönt az USA-tól, amivel azután a vörös Kínát felépíthetné, vagy sem?

Nagyon érdekes India vezérének, Pandit Nehru-nak amerikai látogatása. Nehrut hatalmas ünnepélyességgel maga Truman fogadta és látogatásának jelentőségét a sajtó is minden vonalon hangsúlyozza. Az USA most az erősen antikommunista érzelmű Indiát játsza ki az ázsiai politikai saktáblán a vörös Kínával szemben!

**CSEN DÓR-KARÁCSONYUNK** eredményes megrendezéséhez még nincs együtt az anyagi fedezet. Kérjük bajtársainkat, ne sajnáljanak néhány Schillinget beküldeni --ki-ki anyagi helyzete szerint-- hogy minél több cső-gyermek és cső-család örvendezhessen közösségünk segítő szeretetének! Természetbeni adományokat is köszönettel veszünk! Az adományok kizárólag a rászorultakhoz jutnak el, adminisztrációs, vagy egyéb költség nincs! Segítsünk Karácsony szent estéjén, rászoruló testvéreinken!

de főleg a tengerentuli emigrációban, amit hazánkban majd a saját és a köz javára eredménnyel hasznosíthatunk. Gondolok itt, többek közt, egy-egy mezőgazdasági gép, vagy szerszám alkalmazására, vagy egy-egy művelési eljárás meghonosítására, amit e dig otthon nem ismerünk, de ami nyilvánvalóan hasznosan befolyásolhatná a termelésim eredményeit. Ugyanigy az iparban, a kereskedelemben, a gyárakban, sőt még az irodákban, de a háztartásokban is igen sok, ilyen, otthon nem ismert, de hasznos új eljárást, munkamódszert, fogást, gépet, szerszámot, stb. ismerhetünk meg.

Ily módon a menekült magyarság komoly tudásbeli tőkét vihet majd haza, ami saját magának és Hazánknek is nagymértékben elősegítheti a boldogulását.

Tanuljunk és tapasztaljunk tehát minél többet, mert minden napnak megvannak a maga tudásbeli gyümölcsei, csak annyi fáradtságot kell vennünk, hogy leszakítsuk és elraktározzuk azokat!

RAJK, A GYILKOSOK GAZDÁJA, AKASZTÓFÁN HALT MEG! - "Munkaadási" örület Magyarországon - Pimasz válasz az osztrák kormány jegyzékére -

Rajkot, az Andrásy-ut 60. megalapítóját, a pribékek egykori gazdáját felakasztották. Ez a véreskezű gyilkos hamarabb vette el méltó büntetését, mint a többiek, akik azonban szintén nyomon fogják követni őt! "Robespierre, követni fogsz!" - Danton híres mondása a vesztőhelyen lép-telen-nyomon beigazolódnak a vörös patkányforradalomban is. Bár egyelőre Rákosiék korlátlan bizalmat élveznek Moszkva részéről. Legalábbis John Gunther amerikai írónak a "Függöny mögött" c. igen érdekes könyve ezt állítja. Gunther azt mondja, hogy Rákosi /szerinte: korábban Rosenkrantz/ intim barátja Sztálinnak, olyannyira, hogy bármikor közvetlenül, minden közvetítő személy nélkül, felhívhatja a vörös diktátort telefonon. Őt, Gerő Ernőt /azelőtt: Singer/, Révai Józsefet /Lederer/, utánuk pedig: Farkast, Berei Andort, Vajda Zoltánt és Vas Zoltánt tartja a moszkvai kormány főmegbízottjainak és pedig a fenti sorrendben. Rajk elbukásának okát abban látja, hogy Rajk nem volt zsidó, mint a fentiek mind, és nem volt "moszkovita", azaz nem élt soha Moszkvában. Egyébként azok a hírek, melyek szerint Rajk családjával együtt Oroszországban él, nem felelnek meg a valóságnak. - A magyar határ elaknásításával kapcsolatos osztrák tiltakozó jegyzékre a vörös kormány pimasz hangnemben válaszolt és azt mondja: "Ha az osztrák kormány meg akarja szüntetni a szóvátett incidenseket, nem kell egyebet tennie, mint a nyugati csempészek, falszítók, a nyugati imperiálisták kémeinek garázdálkodásaival szemben a saját határán ugyanolyan erőlyesen felvenni a harcot, ahogy ezt a magyar kormány teszi".

"Munkaadási" örület tört ki a vörösök között. Ez abban áll, hogy az "élmunkás" átadja kisebb teljesítőképessege munkás-elvtársainak az ő munkamódszerét. Így lesz a munkás tulajdon sorstársa kizsákmányolójává! Most legutóbb az építőiparban történt egy ilyen "történelmi pillanat", ahogy a miniszter elvtárs leszögezte, amikor is egy Pozsonyi nevelő, Oroszországban nevelt élmunkás az ottani munkamódszert átadta az építőipari szakmatársának. A Világosság c. lap azon panaszkodik, hogy ez a mozgalom mindenütt remekül kifejlődött, csak a textilszakmában nem, ahol is a munkásságnak csupán 1%-a vesz benne részt. A Magyar Nemzet c. zsoldos-újság ugyanaznap számában viszont azon lelkesedik, hogy a textilszakmában a dolgozók a munkaadási módszer révén 86%-kal emelték a teljesítményüket. Még hazudni sem tudnak tehetségesen! --- Az "önkéntes"-en jegyzett terv-kölcsön a 800 millió felé közeleg. Az önálló existenciáknak /kereskedő, kisiparos, stb./ egy hónap alatt kell a lejegyzett összeget kifizetni. Ha nem, vége az üzletnek és a tulajdonos szabadságának. --- Az 5 éves terv beruházási összegét 35 milliárdról máris 47-re emelték.

A vallástaniatással kapcsolatban legutóbbi számunkban közöltek azzal az illetékes helyről kapott információval egészítjük ki, hogy a protestáns egyházak is felhívták hivatalos közlönyeikben híveik figyelmét a gyermekeknek vallásoktatásra való bejelentésére. --- A Szovjet-kultúra különben egyre nagyobb teret hódít otthon. Ha ugyan az üres mozikat és színházakat -- amelyekben ötédrangu, unalmas szovjet-fércműveket játszanak -- hódításnak lehet nevezni. Mit tesz erre a fürge rosenkranzi üzleti szellem? Bepolyozza kötelezővé teszi a "dolgozóknak", hogy váltsanak bérleteket és ennek árát a járandóságokból hivatalosan levonja. Ez a "közönségszerzési mozgalom". Persze, ez is önkéntes, mint minden a vörös szabadság hazájában. - A mozik neveit is igyekeznek lázasan átmázolni. Így pl. van már Tánicsics-mozi, Dózsa-, József-utca-, sőt: Partizán-mozi is. De közönség, az nincs. - Az orosz nyelv-tanítást is egyre erősebben forszirozzák. Iggye-másra alakulnak a tanfolyamok, természetesen, ezek is önkéntes résztvevőkkel.

VAN EGY ORSZÁG, VÉRZŐ ORSZÁG, A MIÉNK...

K.S. verse

Európa kellős-kellős közepén  
Van egy ország, egy kis ország, a miénk.  
Büszke népe ősi szittyia ivadék  
Sokat harcolt és elvérzett a honért.

Európa kellős-kellős közepén  
Van egy ország, egy szép ország, a miénk.  
Népe széthullt, szerte a nagy világon  
Elúzta a mostoha sors, a turáni átok.

Európa kellős-kellős közepén  
Van egy ország, vérző ország, a miénk.  
Gyászruhában járnak ott az emberek,  
Bánatosak - gyászolják a nemzetet.

Európa kellős-kellős közepén  
Van egy ország, áldott ország, a miénk.  
Ezt a hazát Isten adta mi nekünk,  
Erte élünk, mert ott él a mi népünk.

Európa kellős-kellős közepén  
Van egy ország: Magyarország, a miénk.  
Testvéreink! Bizzunk az Ur Istenben!  
Jó ő hozzánk, haza segít bennünket!

+++

MI TÖRTÉNIK AZ ÖREG EURÓPÁBAN?

**AUSZTRIA** ebben az évben ezideig 1.1 milliárd Schillinget kapott a Marshall-terv révén, gazdasági élete felépítésére, vagyis egész bankjegyfornának kerekén egynegyed részét! - **NÉMETORSZÁG** a Szovjet által létesített kelet-németországi népi demokratikus állam kikiáltásával végleg kettészakadt. Kelet-Németország államelnöke és miniszterelnöke - kommunista! Az "állam"-ból, megalakulása óta naponta átlag ezer ember menekül nyugatra! - **NORVEGIA** lő-én választott. A legerősebb párt a szociálista párt lett, viszont a kommunisták a korábbi 11 képviselői mandátumukat mind elveszítették. Ugyanilyen vereséget szenvedtek Ausztriában is, ahol a 9.-iki választásokon 77 néppárti, 67 szociáldemokrata, 16 függetlenségi és mindössze 5 kommunista képviselőt választottak! - **A BENELUX-ÁLLAMOK** között --a vámhatárok teljes megszüntetésével és a valuta egységesítésével-- teljes gazdasági egység létesül a jövő évre. Ehhez most Svájc is csatlakozni kíván. Ez lesz az első gyakorlati lépés az "Egyesült Európa" megvalósulása felé. - **FRANCIAORSZÁGBAN** még mindig nincs kormány! Queuille miniszterelnök lemondása óta a koalíciós pártok /Keresztény Néppárt, Szociálisták, Radikálisok/ egyetlenlétsége folytán, ezideig nem sikerült kormányt alakítani. **OLASZORSZÁGBAN** a legfontosabb esemény a szicíliai bandita-király, Salvatore Giuliano elleni harc sikeres előrehaladása. A 27 éves bandita-vezér ellen 144 elfogatási parancs van érvényben, 37 eljárás folyik ellene gyilkosság 29 gyilkossági kísérlet, 40 rablás, 10 zsarolás és emberrablás miatt. Összbüntetésé 1325 évi öörtönt tenne ki! /Itáliában nincs halálbüntetés.

**FIGYELEM!**

A Bajtársi-Levél legközelebbi, november 10-iki száma jubileumi szám lesz!!!

14 oldal

terjedelemben, nagyon érdekés és színes tartalommal fog megjelenni. Nem csak csó-bajtársak, hanem mindenki más is, asszonyok és gyermekek is örömmel fogják olvasni a magyar lélek és a magyar otthon e nivós, tartalmas üzenetét! Hívjuk fel rá előre ismerőseink, barátaink figyelmét! Szerezzünk újabb olvasókat a Bajtársi-Levélnek!!!

Ezuton köszönjük és nyugtázzuk az Ön által küldött *10. Sch.* hozzájárulást!

A BAJTÁRSI-LEVÉL új olvasói egymásután küldik szerkesztőségünkhöz ismerő leveleiket. Ez uton köszönjük meg a leveleikből áradó együttélést és elismerést, ami erőt ad nekünk további munkánkhoz! Kérjük őket közöljék megelégedésüket ismerőseikkel, barátaikkal is és nyerjék meg azokat is a B-L számára! Ezzel tudjuk továbbfejleszteni a lap nivóját!

ELSŐ BEVONULÁSOM AZ ÖRSRE

Egy meglehetősen sáros, nedves téli napon, este nyolc óra tájban történt az első bevonulásom az örsre. Ládammal együtt egy alkalmi fuvaros vitt el odáig, aki nem akart sok ideig bajlódni holmijaim lerakásával, ezért behajtott a laktanya felázott udvarára, s a kocsi volt takarmányfélével és szalmahulladékkal a laktanya udvarát alaposan beleszórta. A sár tetejére, gyalogjárónak, deszkákat fektetett és a kocsi az udvarban megfordult, ezeket a deszkákat vagy ellökte, vagy éppen belenyomta a földbe. A fuvaros távozása után az irodába ment, és jelentkeztem az öpk-nál, aki először hosszasan nézegetett, majd hozzáfogott vallatásomhoz. - Szokott-e kocsmába járni? - volt első kérdése - mert én csavargó, iszákos embert az örsömön nem tűrök meg! Hát azok a dus hajfürtök mire valók? Nem tudja, hogy mi lesz magából? Semmiesetre sem művész, vagy táncmester, ajánlom hát, hogy a legrövidebb időn belül lenyirassa a haját tisztességesen! Aztán ilyen sáros csizmában, meg sárral becsapott nadrágban itt nem járhat. Még azt is tudomására hozom, hogy az örsön nem lesz valami felséges, bő étkezése, de azt sem tűröm, hogy főzőkanállal a kezében a konyhán főzőcskézzen!

Nekem, persze, ezalatt mindig jobban melegem lett, s valósággal lélegeztem, amikor az öpk. azt mondta, hogy most pedig menjünk, megmutatom, hol lesz az ágya!

A bemutatás után elhelyeztem felszerelésemet és lefeküdni készültem. Feltűnt, hogy a bajtársak közül az egyik a puskáját, a másik a nadrágját, a harmadik a szekrényét tisztogatta, pedig az idő már 10 óra felé járt... Kérdéseimre megtudtam, hogy holnap reggel nyolckor az osztpk. ur jön szemlére, aki igen szigorú ember, s most azért tisztogatnak, hogy a szemle jól sikerüljön.

Másnap reggelre csontkeményre fagyott a sár és még hat óra sem volt, amikor az öpk. dühtől fulladozva bejött szobánkba és kérdések-özönét tette fel, hogy ki volt az, aki pont a szemle előtt így felvágta és bepiszkolta az udvart, majd parancsot adott, hogy azonnal hozzuk azt rendbe. Mi, természetesen, úgy ahogy voltunk, rohantunk a parancsot teljesíteni, s igyekeztünk a befagyott szalmaszálakat, töreket, meg a piszkafáként kiálló deszkákat a jeges földből kirángatni.

Még igen messze voltunk a befejezéstől, amikor egyszercsak, fél hét tájban, váratlanul megérkezett a nyolcra várt osztpk. ur, aki még a fogát is csikorgatta mérgében és így szólt az öpk-hoz: - Önök így várnak engemet bemondott szemlére?

Képzeltető, hogy távozása után, az öpk. milyen szemekkel nézett rám, aki a szemlét elrontottam. Máskor mindig eldicsekedett a jó szemlével, most azonban csak hetek múlva sziszegte a foga közül, hogy a szemle nem sikerült, és annak én vagyok az oka. H.S.

BAJTÁRSAINK UTRAKELNEK

"Kit erre, kit arra kergetnek a szelek."

Amikor a gyermek családi köréből nagyobb utra készül, a gondos, szerető édesanya elhalmozza őt minden jóval: ennivalóval, ruhával, emléktárgyakkal, jó tanácsokkal és végülis szerető csókjaival, hogy érezze a szülői szeretetet és vigye magával a családi tűzhely melegét.

Kedves Bajtársaink! Csendő Testvéreink! Akik most csomagoltok, hogy a közeljövőben Ti is utrakeljete! Bajtársaink, akik már utban vagytok, közel az új haza partjaihoz és akik már el is foglaltatok a tengeren túl munkahelyetek - most mi Titeket szeretnénk ellátni utraválóval, Titeket, akik már eltávoztatok bajtársi körünkben!

Sajnos, mi nem tudunk Nektek utraválóul jó ételeket, szép ruhadarabokat, de még emléktárgyakat sem adni. Mi csak azokból az értékeinkből juttathatunk Nektek, amink van, amit a nagy viharból megmentettünk.



OSZTAPÉCS KIVANDORLÁS KALIFORNIABA!

megvilósítottuk a csoportos kivándorlás lehetőségét Kaliforniába, egyelőre azok számára, akik 1945. dec. 22. előtt angol-szász vagy francia zónából érkeztek. Narancs-, citrom-, kelszedés, stb. farmon. 3-4 éves munkaszerződés és lakásbiztosítás. kereseti lehetőség napi 4-11 dollár. napi megélhetés 1.75 dollár. Lakásért nőeknek havi 35 dollárt kell fizetni, nőtlenek és egyedülállóak barakk-elhelyezésben. Jelentkezéskor szöveget, kivándorlás 2-3 hónapon belül a Kaliforniából érkező okmányok alapján. Érdeklődő bajtársak közöljék a B-L szerkesztőségével az alábbi adatokat: 1./ személyi adataik /név, szül. hely, idő/, 2./ mióta van kint? 3./ IRO-tagság és száma, 4./ család állapota és családtagok /pontos körjelzéssel és nevekkal, tartózkodási hely/, 5./ előző foglalkozás, 6./ miből tartotta fent magát otthon, mivel foglalkozott? 7./ Vállalja-e a fenti munkát, vállalja-e a 3 éves szerződést? 8./ Vallás. - akik közelebbi részletek iránt érdeklődnek, keressek fel a B-L szerkesztőségét személyesen, vagy érdeklődjenek levelben, válaszbélyeg melléklésével.

+++++

DOLGOZIK A MAGYAR EMIGRÁCIÓMagyar Harcosok Bajtársi Közössége.

Ez évben megalakult a MHBK, mely a nyugati világban élő magyar harcosok és velük együttérzők - azaz a fegyvertelen honvédség tagjai - nek- nyilvántartó, tájékoztató és segítő szolgálata.

Tagja lehet minden 16. életévét betöltött magyar, aki önként belépni óhajt, csak kommunista nem! Kereskedelmi politikamentes, vezetői pozíciók, akik a munkára önként és anyagi ellátmány nélkül jelentkeztek és végzik is azt.

Központ Középeurópa egyik országában, míg a megbízottak a 4 világrész 20 államában működnek.

Nyilvántartja a bajtársak címeit, hogy adott esetben mindenki a legrovidebb idő alatt elérhető és szakképzettségének megfelelő helyen alkalmazható legyen. Központi Tájékoztatót juttat havonta a bajtársakhoz.

Ha egyesület, nincsenek alapszabályai, a honvedesket vallja zászlótermékeknek. Anyagilag is független, mert a felmerülő költségeket azon bajtársak önkéntes adakozásából fedezi, akik, szerte a világon, keresetükből áldozni tudnak e célra.

Nem kér mást a jelenben, mint hitet a közös munkában és az eszme terjesztésében, a jövőben pedig áldozatvállalást, hogy juttasson ki újra szabad hazánk legyen! Jelvényét a nemzetközi színek és a magyar Szent Korona díszítik.

Christiana Hungaria

A másik magyar összefogás körében ez év augusztus 20-án megalakult Christiana Hungaria, Keresztény Magyarok Egyesülete, amely 6 váhagyott alapszabályokkal működik. Tagja lehet minden magyar, ki az egyesületbe belépni óhajt, s akit az egyesület tagjai sorába felvesz. Belépési nyilatkozat kiállításáért 3.- Sch., míg havi tagdíjként 2.- Sch. fizetendő.

Az egyesület célja a magyarság politikamentes összefogása, kulturális fejlesztése és szociális támogatása. Az egyesület ezen kívül a magyarságot képviselni és érdekvédelmének is ellátni kívánja. - Mindeket magyar összefogással együtt hozzuk bajtársaink tudomására, valamint azt is, hogy ezekbe a csendőrök egyeni belépése nem áll ellentétben ezzel, hogy ők is csendőr bajtársi közösségnek is tagjai.

---

HALOTTARAT GYASZOLUNK... Szemenkei Vilmos, utoljára Székesfehérvárott szolgáló bajtársunk szept. 15-én Bamberg környékén gépkocsi baleset áldozata lett. Orbay Ferenc ref. lelkes, közösségünk lelkes hive, szept. 27-én varattlanul elhunyt. - Némi tisztelővel áldozunk igaz bajtársaink emlékének! Ismét kevesebb lett azok száma, kiket igaz magyaroknak ismertünk...

A SZERKESZTÉSIG ÜZENET: FIGYELME! BAJTÁRSAINK! Kérjük, hogy minden l. közzététel változást, zóna-l. közöljenek velünk, hogy a B-L küldésében fennmaradás és felesleges póst. költség ne fordulhasson elő! Kivándorló olv. sóinkat kérjük, hogy új címüket, érkezésük után, légi postával zóna-l. közöljék. Kérünk minden címet blokk-betűkkel /nyomtatott nagy betűkkel, mint pl. KOVACS/ írni! Aki a B-L -et nem kapja, kérjük, zóna-l. írjon, hogy a póst. nál megreklámálhassuk!

KIVANDOROLNI SZANDEKOKOZOK figyelmébe ajánljuk a B-L küldésében megjelent kitűnő Angol-magyar és Magyar-Angol szótárt, amely kb. 5-5.000 törzsszót tartalmaz, a mindennapi életben leggyakrabban előforduló szavak köréből válogatva. Kiejtéssel, rövid nyelvtannal! Ára: 18 - 19 Ft. Most megjelent új példányok megrendelhetők címünkön, a pénz előzetes beküldésével, vagy utánvétellel /ez esetben a póstaköltséget felszámítjuk/. Kivándorlóknak életfontosságú!!!

A B-L HOZZÁJÁRULÁSI DIJÁT kérjük pontosan beküldeni, mert kizárólag ebből állítjuk elő Levelünköt! A hozzájárulási díj nincs megszabva, mindenki annyit küld be, amennyit anyagi körülményei megengednek! A B-L a magyar otthon üzenete a távoli idegenben küzdő testvéreinkhez, így kérjük Olvasóinkat, hogy tegyék lehetővé némes célu munkánkat azáltal, hogy beküldik hozzájárulásukat, minél több új olvasót szereznek Levelünknek és terjesztik azt a szellemet, ami abból kisugárzik!

"A B-L külpolitikai, ill. katonai része több IGY IRNAK BAJTÁRSAINK! mint szenzáció! A hírforrás és a tárgyilagos igazságok megfelelő formája érdekes, szinte izgató. Fejlődtek és erősödtek. Adja az Isten, hogy nemsokára valamelyik kis órs irodájában nézgethessenem lapotokat, mint egy szomorú, sötét korszak emlékéit. Olyan emléket, amiből a magyar élni akarás diadalmas ereje sugárzott a csüggedt D. l. felé." N.L. Ausztria

"A B-L szépen fejlődik, még a kulalak is mindig jobban kezd emlékeztetni régi kedves lapunkra. Tartalma kedves, szép, nekünk való. Az itteni csók hozzájárulását utalványon elküldöttem." v.K.Gy. Ausztria

"Amint eddig mindig, úgy most fokozottabb mértékben rag szorult a bajtársi körhöz, különösen ha az olyan, mint a Tiétek, amely izzig-vérig magyar és ápolja a szép hagyományokat, amelyek között otthon éltünk. A B-L-et megkapom és minden száma külön-külön örömet szerez nekem és bizalmat önt belém a jövő tekintetében. B.A. Ausztria

"Nem tudom azt az örömet leírni, amit lapjuk kézhezvételekor éreztem. Jól esik olvasni ezeket a sorokat, melyek a magyar szívből, a magyar gondolatból erednek. Bátyámmal együtt legkellősebb szórakozásunk, hogy a már sokszor átnézett mondatok közt újabb és újabb tüzeket pillantunk meg bátorítással. Nem voltunk csendőrök, de igazságérzetüket és hazaszeretetüket magunkévá tesszük. A B-L-t kézről-kézre adjuk. Kérünk részletes felvilágosítást, hogy Párizsból milyen úton lehetne a B-L-t anyagilag támogatni." A.T. és A.L. Paris, Franciaország.

KOSZONJUK OLVASOINK ELISMERÉST ÉS BIZALMAT! IGYERSSZUNK LEVELÜNKET MINDIG MAGASABB NIVÓRA FEJLESZTENI. KERJÜK, HOGY SZEREZZENEK MINELTÖBB ÚJ OLVASOT A B-L-NEK, HOGY EZALTAL A B-L TOBB OLDALON, MEGGAZDAGABB ÉS ERDEKESEBB TARTALOMMAL KOPOGTATHASSON BE MINDEN MESSZIRE SZAKADT MAGYAR TESTVÉRÜNKHÖZ! A MAGYAR SZÓ ÉS A MAGYAR OTTHON ÜZENETENEK MINDEN MENEKULT ÉS KIVANDOROLT MAGYARHOZ EL KELL JUTNIA!!!

M A N U S K R I P T - KÉZIRAT! - SAJÁT SOKSZOROSÍTÁS! - ADRESSE-CÍM:  
UNGARISCHE KAMERADSCHAFT, G R A Z, Geidorfgürtel 49. Ung. Baracke, AUSTRIE

ABSENDER: Ungarische Kameradschaft, Graz, Geidorfgürtel 49. Ung. Bar.

D R U C K S A C H E



An Herrn/Frau

An Herrn.

Dr. Rektor Béla

Salzburg.

Aigen-Aigener Str 69